

# MeilenerAnzeiger

AZ Meilen

Amtliches, obligatorisches Publikationsorgan der Gemeinde Meilen  
Erscheint einmal wöchentlich am Freitag  
Nr. 46 | Freitag, 17. November 2017

Redaktion & Verlag:

Bahnhofstrasse 28, 8706 Meilen  
Telefon 044 923 88 33, E-Mail info@meileneranzeiger.ch  
www.meileneranzeiger.ch, www.facebook.com/meileneranzeiger

VON DER  
MARKTWERTSCHÄTZUNG  
ZUM  
VERKAUF  
BIS ZUR  
ABRECHNUNG DER  
GRUNDSTÜCKGEWINNSTEUER

SEIT  
1998



ZOLLIKON MEILEN WETZIKON

044 801 15 15 | www.immohome.ch

meilen  
Leben am Zürichsee

Aus dem Gemeindehaus



Sonderabfallmobil  
auf dem Dorfplatz Meilen  
am Donnerstag,  
23. November 2017



Vorübergehende  
Verkehrsmaßnahmen  
für die Montage- und  
Demontage der  
Weihnachtsbeleuchtung  
im Dorfczentrum

KAUFMANN TRANSPORTE AG  
MÄNNEDORF

UMZÜGE MÖBELTRANSPORTE  
044 920 17 79

SEIT 1965



★★★★★ 40 Jahre  
speedy taxi GmbH

044 923 65 65  
044 920 44 44

- Standplätze:  
Bhf Meilen & Männedorf
- Flughafenservice
- Schultransporte
- Kurierdienste

## Die Kirche wurde zur Kathedrale

Glanzvolle «Schöpfung» in der reformierten Kirche



Kantorei Meilen, Singkreis Egg und Musikschule JMP sangen mächtig, aber transparent.

Foto: Peter Stadler

### Kantorei Meilen

Ernst Buscagne, Kantor von Egg und neu gewählter Kantor von Meilen, hat zusammen mit dem Singkreis Egg, Chorsängern der Kantorei Meilen und dem Jugendchor der Singschule Pfannenstiel (JMP) den epochalen biblischen Schöpfungsbericht erarbeitet.

Die Chöre und Solisten wurden wie schon bei früheren Grossprojekten

vom erfahrenen Berufsensemble «La Chapelle ancienne» begleitet. Die «Schöpfung» ist Joseph Haydns (1732–1809) berühmtestes Oratorium und gilt als Krönung seines kompositorischen Schaffens, die Premiere fand am 19. April 1799 in Wien statt.

Die Spannung vor diesem ersten gemeinsamen Auftritt war gross, die Kirche bis auf den letzten Platz gefüllt. Die hohen Erwartungen wurden nicht enttäuscht. «Und es ward Licht» – die Musik zu diesem für Gottes Schöpfungswerk entscheidenden Bibelwort Genesis 1 stand als strahlendes Fanal über dem Kon-

zert. Die vierstimmigen Chöre waren begeisternd, bei aller Mächtigkeit aber auch schlank und transparent. Beim feurigen Lobpreis «die Himmel erzählen die Ehre Gottes» weitete sich die Meilemer Kirche zur Kathedrale.

#### Stimmlich souverän

Die drei Erzengel Gabriel, Uriel und Raphael erzählen und kommentieren die sechs Tage der Schöpfungsgeschichte. Die Gesangssolistin Stefanie Pfeffer (Gabriel, Sopran) und die Solisten Michael Mogl (Uriel, Tenor) und Markus Volpert (Rafael, Bariton) harmonierten in ihren

Duetten und Terzetten prächtig. Stimmlich souverän gelang ihnen die Umsetzung des Affektgehaltes von Haydns musikalischer Sprache ausgezeichnet: Man hörte das Grollen des Meeres, den hellen Bach, den Adler hoch in der Luft, das Gurren des Taubenpaares, die Lerche, die den Morgen begrüsst, den brüllenden Löwen, das edle Ross und vieles mehr... und schliesslich auch die Erschaffung des Menschen als Krone der Schöpfung – noch ohne Erbsünde.

Fortsetzung Seite 2

– BEGEHREN –

## im Rahmen der Vernehmlassung der Gemeinde Meilen. Verkehrsplan 2 / Fuss- und Veloverkehr

Es sei ein SeeUFERWEG zu planen vom Feldmeilener Horn zur Seeanlage Dorf.  
Dieser Uferweg kann gut mit Stegen errichtet werden.



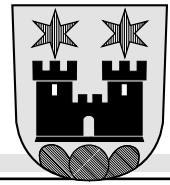
#### Begründung:

Der im Richtplan vorgesehene Zürichseeweg führt ab dem Horn Feldmeilen hinauf über den Chorherrenweg und danach wieder hinunter über das Dorf zur Seeanlage. Weder mit Kinderwagen noch mit Rollstühlen o.ä. ist der Umweg über die Chorherren gut zu bewältigen (steil auf- und abwärts).

Die Bedenken, dass Seeanstösser sich gegen einen Seeuferweg wenden könnten, sind mir bewusst. Wo aber finden sich Wohngebiete, an denen kein Weg und keine Strasse vorbeigeht? Siehe auch Leserbrief in dieser Ausgabe.



Antrag zu Händen der Gemeindeversammlung vom 4. Dezember 2017 von Verena Hofmänner Schärer, Meilen.



## Fortsetzung Titelseite

Die Rezitative begleitete am Hammerklavier Jermaine Sprosse einfühlsam, kunstvoll und virtuos. Er überraschte vor dem Schlusschor im dritten Teil noch zusätzlich mit einer brillanten Hammerklavier-Improvisation.

Das Orchester «La Chapelle ancienne» spielte auf historischen Instrumenten kammermusikalisch feinfühlig und transparent. Die Musik interpretiert den Text, grossartig zu Beginn die Darstellung des Chaos und unvergesslich das dann plötzlich einfallende Licht! Später wunderbar der Aufgang der Sonne und des Mondes und die tonmalerische Beschreibung der Tiere.

### Eindrücklicher Schlusschor

Im dritten Teil kamen die jungen frischen Stimmen des Jugendchores der Singschule JMP für den fulminanten Schluss dazu.

Der jungen Sopranistin Anais Manon Manz (Eva) gelang zusammen mit dem Bariton Andreas Schib (Adam) ein grosser freudiger Lobpreis und

Dank und ein berührendes Liebesduett («Von deiner Güte O Herr»). Grossartig, eindrucklich und begeistert dann der Schlusschor mit der grossen Doppelfuge «Singet dem Herrn alle Stimmen».

### Standing Ovation des beeindruckten Publikums

Tief beeindruckt dankte das Publikum nach einer langen Stille dem Chor, den Solisten und dem Orchester mit einem langdauernden Applaus und einer Standing Ovation. Im Programmheft steht am Schluss ein Zitat von Haydn: «Da mir Gott ein fröhliches Herz gegeben hat, so wird er mir's wohl verzeihen, wenn ich ihm fröhlich diene!» Wir danken Haydn dafür!

Der Auftakt zur musikalischen Zusammenarbeit der Kantorei Meilen mit dem Singkreis Egg und der Musikschule JMP ist geglückt. Das Miteinander von Meilen und Egg wird mit der Gospelweihnacht im Dezember fortgeführt.

/ugs

## Vorübergehende Verkehrsanordnungen Dorfstrasse, Kirchgasse, Bahnhofstrasse

Die Montage- und Demontearbeiten für die Weihnachtsbeleuchtung im Dorfkern von Meilen müssen unter Berücksichtigung der Verkehrsverhältnisse teilweise während der Nacht durchgeführt werden. In der direkten Nachbarschaft kann es trotz Rücksichtnahme zu möglichen Lärmimmissionen kommen. Wir bitten die betroffenen Anwohner um Verständnis.

Entsprechend dem Arbeitsfortschritt gilt an folgenden Strassen **allgemeines Fahr- sowie Halteverbot** für sämtliche Fahrzeuge gemäss entsprechender temporärer Signalisation:

**Kirchgasse**, Abschnitt Dorfstrasse bis Schulhausstrasse:  
20. November 2017, 07.30 – ca. 12.00 Uhr  
8. Januar 2018, 07.00 – ca. 12.00 Uhr

**Bahnhofstrasse**, Abschnitt Dorfstrasse bis Haus Nr. 19:  
20. November 2017, 13.00 – ca. 17.00 Uhr  
8. Januar 2018, 13.00 – ca. 17.00 Uhr

**Dorfstrasse**, Abschnitt Kirchgasse bis Bahnhofstrasse:  
21. November 2017, 19.00 – ca. 03.00 Uhr

**Dorfstrasse**, Abschnitt Bahnhofstrasse bis SBB-Unterführung Pfannenstielstrasse:  
22. November 2017, 20.00 – ca. 03.00 Uhr

**Dorfstrasse**, Abschnitt Kirchgasse bis SBB-Unterführung Pfannenstielstrasse:  
9. Januar 2018, 20.00 – ca. 03.00 Uhr

Für Anwohner ist die Zu- und Wegfahrt zu den Liegenschaften gestattet.

**Widerrechtlich abgestellte Fahrzeuge, die den Fortgang der Arbeiten behindern, werden nebst entsprechender Verzeigung kostenpflichtig abgeschleppt.**

Wir bitten Anwohner und Verkehrsteilnehmer um Kenntnisnahme und Beachtung der temporären Signalisationen.

Polizei- und Verkehrsausschuss Meilen



## Sonderabfall Zurück für die Zukunft

## Das Sonderabfallmobil kommt. Kommen Sie auch.

Bringen Sie den Sonderabfall aus Ihrem Haushalt: Farben, Lacke, Säuren, Laugen, Javelwasser, Entkalker, Lösungsmittel, Verdüner, Medikamente, Quecksilber, Quecksilber-Thermometer, Chemikalien, Gifte, Spraydosen, Pflanzenschutzmittel etc. (kostenlos bis max. 20 kg pro Person und Jahr).



**Donnerstag, 23. Nov. 2017, 8.30 – 12.00 Uhr  
auf dem Dorfplatz Meilen  
(gebührenfrei, mobile Sammelstelle)**

### Wichtig:

Sonderabfälle sind gefährlich, besonders für Kinder, deshalb sind die Sonderabfälle persönlich abzugeben.

Tiefbauabteilung



## Zählerablesung 2017 in Meilen



Sehr geehrte Einwohnerinnen und Einwohner

Ab Montag, 27. November 2017 bis ca. Mitte Januar 2018 sind unsere Aleserinnen und Aleser wieder in der Gemeinde unterwegs, um die Energie- und Wasserzähler abzulesen. Sie erkennen unsere Mitarbeiter/-innen an den gelben Leuchtwesten mit dem EWM-Logo. Sie weisen sich auf Verlangen gerne aus.

Wir bitten Sie, die Zugänge zu den Zählern frei zu halten und unseren Mitarbeiter/-innen Zugang zu gewähren.

Wir sind Ihnen dankbar, wenn Sie uns Mieterwechsel oder Handänderungen schriftlich zwei Wochen im Voraus melden unter: [www.ewmag.ch/kundendienst/online-schalter](http://www.ewmag.ch/kundendienst/online-schalter)

Besten Dank für Ihre Zusammenarbeit.

Wir wünschen Ihnen frohe Adventstage,  
Ihre Energie und Wasser Meilen AG, 044 924 18 18

## 1a autoservice Räber

**Räber Pneuhaus + Garage AG**  
Reparaturen + Service aller Marken

Feldgüetliweg 70, 8706 Feldmeilen, Tel. 044 923 65 69  
[info@pneu-garageraerber.ch](mailto:info@pneu-garageraerber.ch), [www.pneu-garageraerber.ch](http://www.pneu-garageraerber.ch)



## Beerdigungen

**Rebmann-Iseli, Heidi**

von Brugg AG, wohnhaft gewesen in Meilen, Plattenstrasse 62. Geboren am 17. Dezember 1932, gestorben am 7. November 2017. Die Beisetzung fand im engsten Familienkreis statt.

**Frey, Friedrich Konrad**

von Meilen ZH und Aarau AG, wohnhaft gewesen in Meilen, Eichholzstrasse 16. Geboren am 12. Juni 1924, gestorben am 7. November 2017.

**Meier-Hausheer, Alice Lina**

von Meilen ZH + Maur ZH, wohnhaft gewesen in Herrliberg, Schulhausstrasse 44. Geboren am 17. August 1932, gestorben am 8. November 2017. Sie wurde in Meilen beigesetzt.

**Gubler-Zaugg, Johanna**

von Meilen ZH und Frauenfeld TG, wohnhaft gewesen in Meilen, Plattenstrasse 62. Geboren am 1. Januar 1923, gestorben am 11. November 2017.

## ZWECKVERBAND ZÜRCHER PLANUNGSGRUPPE PFANNENSTIL

Beschlüsse der Delegiertenversammlung vom 1. November 2017

1. Sekretariatsstelle NNP, genehmigt
2. Voranschlag 2018, genehmigt

Das Protokoll und die Akten liegen während der Beschwerdefrist in der Gemeindeverwaltung Meilen, Dorfstrasse 100, 4. Ebene, Zentrale Dienste, Präsidialabteilung, zur Einsicht auf oder können im Internet unter «[www.zpp.ch](http://www.zpp.ch), News, Amtliche Publikationen» eingesehen werden.

### Rechtsmittel:

Gegen diese Beschlüsse können – vom Tag nach der Veröffentlichung im Amtsblatt an gerechnet – folgende Rechtsmittel ergriffen werden:

- Innert 5 Tagen Rekurs wegen Verletzung von Vorschriften über die politischen Rechte und deren Ausübung;
- innert 30 Tagen Beschwerde wegen Verstosses gegen übergeordnetes Recht, Überschreitung der Gemeindegrenze oder Unbilligkeit;
- innert 30 Tagen Rekurs mit Begehren um Berichtigung des Protokolls.

Die Rekurs- und/oder Beschwerdeschrift muss einen Antrag und dessen Begründung enthalten und ist schriftlich an den Bezirksrat Meilen, Postfach, 8706 Meilen, zu richten.

Der Vorstand ZPP



Schweizerische Stiftung für das cerebral gelähmte Kind  
Erlachstrasse 14, 3001 Bern, Infotelefon: 0848 848 222  
[cerebral@cerebral.ch](mailto:cerebral@cerebral.ch), Internet: [www.cerebral.ch](http://www.cerebral.ch)